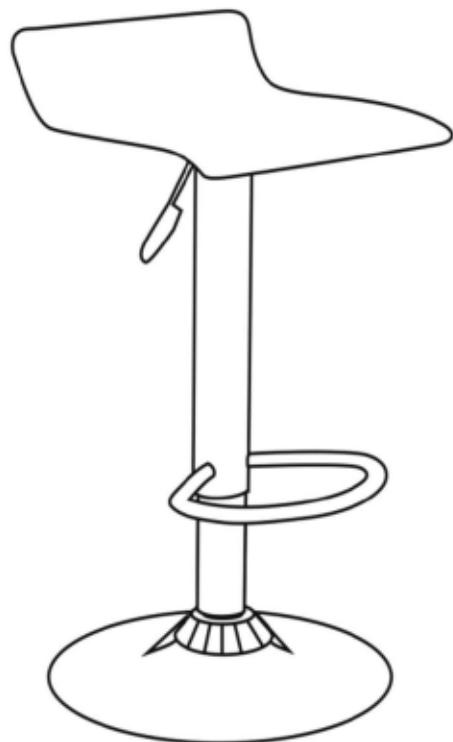
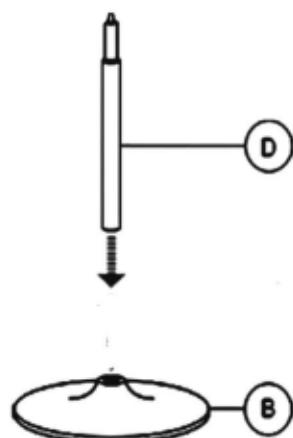


# TOVX74

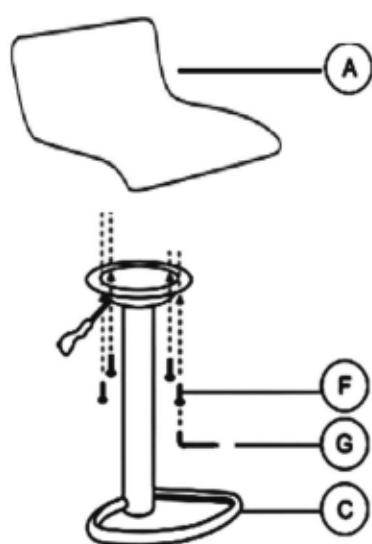


ELEMENT	ILOŚĆ
A	1
B	1
C	1
D	1
E	
F	4
G	1

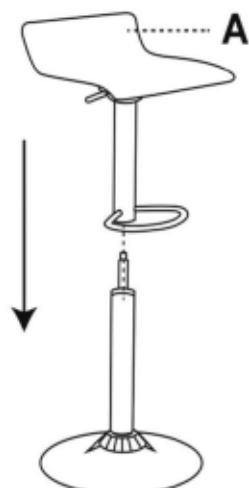
KROK 1



KROK 2



KROK 3



**PL:** Krzesło, model TOVX79.

**WAZNE:** Przed użyciem produktu należy dokładnie zapoznać się z jego instrukcją montażu oraz sposobem użytkowania. Niniejszą instrukcję należy zachować do późniejszego użytku.

**OSTRZEŻENIA:** Montaż krzesła powinien odbywać się na miękkim oraz czystym podłożu. Krzesło zostało przetestowane pod kątem użytku domowego. Nie wystawiać mebla na bezpośrednie działanie wysokiej temperatury, promieni słonecznych czy wilgoci.

**BEZPIECZENSTWO:** Krzesło przeznaczone jest dla jednej osoby. Nie należy przekraczać maksymalnego obciążenia krzesła, które widnieje na etykiecie. Nie wolno stawać, bujać się ani wychylać się na krześle. Dzieci mogą korzystać z produktu wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej. W celu zapewnienia stabilności krzesła wymagane jest, aby każdy ze skręcanych elementów ponownie dokreślić w ciągu 2 tygodni od pierwszego montażu, a następnie powtarzać tą czynność co 3 miesiące.

**KONSERWACJA:** Siedzisko i nogi należy przecierać wilgotną szmatką namoczoną w wodzie z dodatkiem delikatnego środka myjącego.

**EN:** Chair, model TOVX79.

**IMPORTANT:** Please read the manual carefully before assembly and usage of a chair. Keep this manual for future reference.

**WARNINGS:** The chair should be assembled on a soft and clean surface. The chair was tested for domestic use. Do not expose the furniture to excessive heat, direct sunlight or moisture.

**SAFETY:** The chair is designed to fit one person. Do not exceed the maximum weight capacity of the chair which is located on a label. Do not stand, rock or lean back on the chair. Children may use the product under adult supervision. In order to assure stability of the chair, re-tighten the fixings 2 weeks after the first assembly and once every 3 months.

**MAINTENANCE:** Wipe the seating and legs with a soft cloth damped with water and mild soap solution.

**DE:** Stuhl Modell TOVX79.

**WICHTIG:** Bitte lesen Sie diese Montageanleitung sorgfältig durch, bevor Sie mit der Montage und/oder Verwendung dieses Produkts beginnen. Bewahren Sie dieses Benutzerhandbuch zum späteren Nachschlagen.

**WARNUNG:** Die Montage muss auf einer weichen und sauberen Unterlage erfolgen. Dieses Sitzmöbel ist für den häuslichen Gebrauch getestet. Halten Sie den Artikel von direkter Sonneneinstrahlung, Wärmequellen und Feuchtigkeit fern.

**SICHERHEITSHINWEISE:** Der Stuhl ist bestimmt ausschließlich für 1 Person. Überschreiten Sie nicht die maximale Stuhlbelastung, die auf dem Etikett angegeben ist. Sollten Sie nicht mit dem Stuhl schaukeln und nicht auf dem Stuhl stehen oder kippen. Kinder dürfen die Artikel daher nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden. Bitte prüfen sie nach 2 Wochen und alle 3 Monaten, ob die Schrauben noch fest genug sind. Gegebenenfalls ziehen Sie die Schrauben nach.

**PFLEGEHINWEISE:** Reinigen Sie den Sitz und die Beine nur mit leicht feuchtem Lappen und einem milden Reinigungsmittel.

**RU:** Стул, модель TOVX79.

**ВАЖНО:** Перед использованием продукта внимательно прочтите инструкцию по сборке и способе использования. Сохраните это руководство для использования в будущем.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ:** Стул следует собирать на мягкой и чистой поверхности. Стул протестирован для домашнего использования. Не подвергайте мебель воздействию высокой температуры, солнечного света или влаги.

**БЕЗОПАСНОСТЬ:** Кресло предназначено для одного человека. Не превышайте максимальную нагрузку кресла, указанную на этикетке. Запрещается стоять, раскачиваться или наклоняться на стуле. Дети могут использовать продукт только под присмотром взрослых. Для обеспечения устойчивости кресла требуется, чтобы каждый скрученный элемент был повторно затянут в течение 2 недель после первой сборки, а затем эту операцию следует повторять каждые 3 месяца.

**ОБСЛУЖИВАНИЕ:** Сиденье и ножки стула следует протирать влажной тканью смоченной водой с мягким моющим средством.

**SK:** Stolička, model TOVX79.

**DÔLEŽITE:** Pred použitím výrobku si pozorne prečítejte jeho montážny návod a spôsob použitia. Uschovajte si tento návod pre budúce použitie.

**UPOZORNENIA:** Stolička by mala byť zostavená na mäkkom a čistom povrchu. Stolička je testovaná na domáce použitie. Nevystavujte nábytok priamemu teplu, súnečnému žiareniu alebo vlhkosti.

**BEZPEČNOSŤ:** Kreslo je určené pre jednu osobu. Neprekračujte maximálne zataženie stoličky, ktoré je uvedené na štítku. Na stoličke nie je dovolené stáť, hýdzať sa a vyliekať sa. Deti môžu výrobok používať len pod dohľadom dospelé osoby. Aby bola zaistená stabilita stoličky, je potrebné, aby bol každý skrútený prvok znova utiahnutý do 2 týždňov od prvej montáže a potom by sa táto operácia mala opakovať každé 3 mesiace.

**UDRŽBA:** Sedadlo a nohy utierať vlhkou handričkou namočenou vo vode s jemným čistiacim prostriedkom.

**CS:** Židle, model TOVX79.

**DŮLEŽITÉ:** Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte jeho montážní návod a způsob použití. Ušchovajte si tento návod pro budoucí použití.

**VAROVÁNÍ:** Židle by měla být sestavena na měkkém a čistém povrchu. Křeslo je testováno pro domácí použití. Nevystavujte nábytek přímému teplu, slunečnímu záření nebo vlhkosti.

**BEZPEČNOST:** Židle je určena pro jednu osobu. Neprekračujte maximální zatažení židle, které je uvedeno na štítku. Na židle není dovoleno stát, houpat se nebo se vyklánět. Děti mohou výrobek používat len pod dohledem dospělé osoby. Aby byla zajištěna stabilita židle, je nutné, aby byl každý zkroucený prvek znova utažen do 2 týdnů od první montáže a poté by se této operace měla opakovat každé 3 měsíce.

**UDRŽBA:** Sedák a nohy utírat vlhkou handričkou namočenou ve vodě s jemným čistícím prostředkem.

**RO:** Scaun, model TOVX79.

**IMPORTANT:** Înainte de a utiliza produsul, citiți cu atenție instrucțiunile de asamblare și metoda de utilizare. Păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

**ATENTIONARE:** Scaunul trebuie să fie montat pe o suprafață moale și curată. Scaunul a fost testat pentru uz casnic. Nu expuneți mobilierul la căldură directă, lumina soarelui sau umedețea.

**SIGURANȚĂ:** Scaunul este destinat unei singure persoane. Nu depășiți sarcina maximă a scaunului, care este menționată pe etichetă. Nu este permis să stai în picioare, să vă balansati sau să vă apăcați pe scaun. Copiii pot folosi produsul numai sub supravegherea unui adult. Pentru a asigura stabilitatea scaunului, este necesar ca fiecare element răsucit să fie strâns din nou în 2 săptămâni de la prima asamblare, iar apoi această operare să fie repetată la fiecare 3 luni.

**INTRETIMERE:** Scaunul și picioarele trebuie sters cu o cărpă umedă înmuiață în apă cu un detergent ușor.

**HU:** TOVX79 szék.

**FONTOS:** A termék használata előtt figyelmesen olvassa el az összeszerelési és a használati útmutatót! Örizze meg ezt a leírást a későbbiekre!

**FIGYELMEZTETÉS:** A székkel puha és tiszta felületekkel kell összeszerelni. A szék belső használatra készült. Ne tegye ki a bútorokat közvetlen hőnek, naptörnyek vagy nedvesességek!

**BIZTONSÁG:** A szék egyszerre csak egy személy használhatja! Ne lépje túl a szék elérhetőségi területét! A székre állni, a széket hirtelen vagy dölgönéni tilos. Gyermekek a szék csak felnőtt felügyelete mellett használhatják. A szék stabilitásának érdekében az első összeszerelést követő 2 héten belül minden csavart újra meg kell húzni, majd ezt a műveletet 3 havonta meg kell ismételni!

**KARBANTARTÁS:** Az ülést és a lábakat enyhén tisztítószerekkel vizes vízzel nedves ruhával kell áltorolni.

**UA:** Крісло, модель TOVX79.

**ВАЖЛИВО:** Перед використанням виробу уважно прочитайте інструкцію зі збірки та способу використання. Зберігіть цей посібник для подальшого використання.

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Стілець потрібно зібрати на м'якій та чистій поверхні. Крісло протестовано для домашнього використання. Не піддавайте мебль впливу високої температури, сонячним променів або волги.

**БЕЗПЕКА:** Крісло призначено для однієї людини. Не перевищуйте максимальне навантаження крісла, яке вказано на етикетці. Заборонено стояти, гойдатися або накилятися на кріслі. Діти можуть використовувати продукт лише під наглядом дорослих. Щоб забезпечити стійкість крісла, необхідно, щоб кожен скрученій елемент був повторно підтягнутий протягом 2 тижнів після першого складання, а потім цю операцію слід повторювати кожні 3 місяці.

**ОБСЛУГОВУВАННЯ:** Сидіння і ножки слід протирати вологою ганчіркою замоченою у воді з м'яким миючим засобом.

**LT:** Kėdė TOVX79.

**SVARBU:** Prieš naudodami gaminį, atidžiai perskaitykite jo surinkimo instrukcijas ir naudojimo būdą. Išsaugokite alintinę.

**[SPEJIMAI]:** Kėdė turėtų montuojama ant minkštio ir švaraus paviršiaus. Kėdė linkama naudojimui nurodomuose. Saugokite nuo tiesioginės šilumos, saulės spinulių ar drėgmės.

**SAUGUMAS:** Kėdė skirta vienam žmogui. Neviršytus didžiausios kėdės apkrovos, nurodytos etiketeje. Ant kedes draudžiamas stoveti, siužuoti, lankstyti. Vaikai gaminį gali naudoti tik prizūrimi suaugusiu, Siekiant užtikrinti kėdės stabiliuma, kreivėnai susukta elementai reikia iš naujo priversti po 2 savaitės nuo pirmojo surinkimo, o vėliau šį žingsnį kartoti kas 3 mėnesius.

**PRIEŽIŪRA:** Sėdimajai dalį ir medines kojelės galima šluostyti drėgna šluose, suvilygta vandenye su švelniu plonikiu.

**FI:** Tuoli, malli TOVX79.

**TARKEÄÄ:** Ennen kuin käytät tuoletta, lue huolellisesti asennusohjeet ja käyttötapa. Säilytä tämä ohjekirja.

**VAROITUSET:** Tuoli tulee koota pohmealle ja puhtaalle alustalle. Tuoli on tarkoitettu kotikäytöön. Älä alista huonekaluja suoralle kuumuudelle, auringonvalolle tai kosteudelle.

**TURVALLISUUS:** Tuoli on tarkoitettu yhdelle henkilölle. Älä ylös tuolin enimmäiskuormitusta, joka on ilmoitettu tarrassa. Tuolla ei saa seisaa, hellua tai nojata. Lapset saavat käyttää tuoletta vain alkuisen valvonnan alla. Tuolin vakauden varmistamiseksi jokainen kierrety elementti on kiinnitetty uudelleen 2 viikon kuluessa ensimmäisestä kasauksesta, minka jälkeen toimenpiteiden toteuttamisen jälkeen 3 viikkonaan vaille.

**HUOLTO:** Istuin ja jalat tulevat pyyhikä kostealta linalla, joka on kostutettu mietoja pesuaineita sisältavaan veteen.

**ET:** Tool, model TOVX79.

**TAHTIS:** Enne toote kasutamist lugege hoolikalt selle kokkupaneku juhiseid ja kasutusviisi. Hoidke see juhend edaspidiseks kasutamiseks alles.

**HOIATUSED:** Tool tuleb kokku panna puhtal ja kuival pinnal. Tool sobib koduseks kasutamiseks. Arge jätke mõõdubresset otsese kuumuse, pääkosevalguse ega riskuse kätle.

**OHUTUS:** Tool on mõeldud ühele inimesele. Arge uletage tooli etiketi märgitud maksimaalsest koormust. Toolil ei ole lubatud seisata, kiirkuda ega muul visil osadele pinget avaldada. Lapsed võivad töötad kasutada ainult taaskasvanu järellevalevate all. Tooli stabilisuse tagamiseks tuleb iga poodelementi üles pingutada 2 nädala jooksul parast esimest kokkupanekut, seejärel korraldada seda toimingut iga 3 kuu järele.

**HOOLDUS:** Istuin ja jalad tulevad pühkida niiske lapiga ning võib kasutada ka õrna, mittebraasiviset pesuvahendit.

**LV:** Krēsls, models TOVX79.

**SVARĪGI:** Pirms produkta ietološanas riņķi izlasiet tā montāžas pamācību un ietološanas instrukciju. Saglabajiet šo rokasgrāmatu turpmākai uzzini.

**BRĪDINĀJUMI:** Krēsls jāsākās uz mīkstas un tīras virsmas. Krēsls ir parbaudīts ietološanai mājās. Nepakļaujet mēbeles tiešai karstumam, saules gaismas vai mitruma iedarbībai.

**DROŠIBA:** Krēsls ir paredzēts vienai personai. Nepārsniedziet maksimālo krēsla slodzi, kas norādīta uz etiketes. Nav atļauts stāties, gaidīties, lankstoties vai noliekties krēslā. Bērni drīkst lietot produktu tikai pieaugašo uzraudzībā. Lai nodrošinātu krēsla stabilitātē, katru savūtu elementu nepieciešams atlākti pievilk 2 nedēļu laikā pēc pirmās montāžas, un pēc tam šī darbība jāatlāktāko ik pēc 3 mēnešiem.

**APKOPE:** Sēdeklis un kājas jānoslauka ar mitru drānu, kas iemerkta ūdenī ar maigā mazgāšanas līdzekļa šķīdrumā.